757067-2026 - Wettbewerb

Portugal – Wasserversorgungsunternehmen und zugehörige Dienste – Substituição do Sistema de Recloragem por Obsolescência e Adaptação ao Sistema de Telegestão
OJ S 212/2026 02/11/2026
Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung - Änderungsbekanntmachung
Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Águas de Gaia, EM, SA
E-Mail: info@aguasgaia.pt
Rechtsform des Erwerbers: Einrichtung des öffentlichen Rechts
Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung
Tätigkeit des Auftraggebers: Tätigkeiten im Bereich der Wasserwirtschaft

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Substituição do Sistema de Recloragem por Obsolescência e Adaptação ao Sistema de Telegestão
Beschreibung: Substituição do Sistema de Recloragem por Obsolescência e Adaptação ao Sistema de Telegestão
Kennung des Verfahrens: 5610adbf-5568-4552-8ed6-96f01ff56647
Interne Kennung: Concurso Público 12-C1/2026
Verfahrensart: Offenes Verfahren
Das Verfahren wird beschleunigt: nein
Zentrale Elemente des Verfahrens: As características do presente Concurso Público encontram-se descritas nas peças do procedimento destacando-se nomeadamente as seguintes: 1. DESIGNAÇÃO DO CONCURSO E OBJETO 1.1. Procedimento de Concurso Público com Publicidade Internacional para adjudicação da Prestação de Serviços de Substituição do Sistema de Recloragem por Obsolescência e Adaptação ao Sistema de Telegestão. 1.2. O presente procedimento terá como número de referência atribuído pela Entidade Adjudicante o n.º 12-C1/2026 1.3. O concurso público em causa tem por objeto a prestação de serviços de substituição do sistema de recloragem por obsolescência e adaptação ao sistema de telegestão com IA. 1.4. O procedimento de formação de contrato, cujo preço base global será de 500.000,00 (quinhentos mil euros) seguirá a tramitação do concurso público com publicação internacional, nos termos da alínea a) do n.º 1 artigo 20.º e, bem assim, nos termos do artigo 450.º, ambos do CCP, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 18 /2008, de 29 de janeiro (doravante abreviadamente designado CCP), sucessivamente alterado. 1.5. Classificação CPV: Objeto Principal: 65100000-4 - Serviços de distribuição de água e serviços conexos. 2. PREÇO BASE DO PROCEDIMENTO 2.1. Para efeitos do presente procedimento, considera-se como preço base, nos termos do artigo 47.º do Código dos Contratos Públicos, a quantia de 500.000,00 (quinhentos mil euros), acrescido de IVA à taxa legal em vigor, se devido. 2.2. Em caso de divergência, os preços indicados por extenso prevalecem, para todos os efeitos, sobre os indicados em algarismos. 2.3. As propostas serão excluídas se apresentarem um preço global superior ao estabelecido no número 1 do presente artigo. 2.4. Os preços constantes da proposta não incluem IVA e devem ser

indicados em euros, por extenso e em algarismos, com o máximo de duas casas decimais. 3. PRAZO DE EXECUÇÃO DO CONTRATO 3.1. O contrato a celebrar no âmbito do presente procedimento entra em vigor no dia útil seguinte à data da sua outorga. 3.2. O prazo de duração da prestação de serviços é de 226 (duzentos e vinte e seis) dias de calendário, incluindo fins de semana e feriados, sem prejuízo das obrigações acessórias que permanecem para além da cessão do contrato.

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen
Haupteinstufung (cpv): 65100000 Wasserversorgungsunternehmen und zugehörige Dienste

2.1.2. Erfüllungsort

Stadt: Vila Nova de Gaia
Land, Gliederung (NUTS): Área Metropolitana do Porto (PT11A)
Land: Portugal

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 500 000,00 EUR

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:
Richtlinie 2014/25/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen, Aufforderung zur Einreichung einer Einheitlichen Europäischen Eigenerklärung

5. Los

5.1. Los: LOT-0000

Titel: Substituição do Sistema de Recloragem por Obsolescência e Adaptação ao Sistema de Telegestão
Beschreibung: Substituição do Sistema de Recloragem por Obsolescência e Adaptação ao Sistema de Telegestão
Interne Kennung: Concurso Público 12-C1/2026

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen
Haupteinstufung (cpv): 65100000 Wasserversorgungsunternehmen und zugehörige Dienste

5.1.2. Erfüllungsort

Stadt: Vila Nova de Gaia
Land, Gliederung (NUTS): Área Metropolitana do Porto (PT11A)
Land: Portugal

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 226 Tage

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 500 000,00 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Die Namen und beruflichen Qualifikationen des zur Auftragsausführung eingesetzten Personals sind anzugeben: Nicht erforderlich

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

Diese Auftragsvergabe ist auch für kleine und mittlere Unternehmen (KMU) geeignet: ja

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Ziel der strategischen Auftragsvergabe: Verringerung der Auswirkungen auf die Umwelt

Beschreibung: Substituição do Sistema de Recloragem por Obsolescência e Adaptação ao Sistema de Telegestão

Konzept zur Verringerung der Umweltauswirkungen: Die nachhaltige Nutzung und Schutz von Wasser- und Meeresressourcen

Grüne Auftragsvergabe — Kriterien: Kriterien der EU für ein umweltorientiertes öffentliches Beschaffungswesen

Grüne Auftragsvergabe — Kriterien: Nationale Kriterien für ein umweltorientiertes öffentliches Beschaffungswesen

5.1.8. Zugänglichkeitskriterien

Kriterien für die Zugänglichkeit für Menschen mit Behinderungen wurden nicht berücksichtigt, da die Beschaffung nicht für die Nutzung durch natürliche Personen vorgesehen ist

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Auftragsunterlagen

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Preço

Beschreibung: Preço

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Portugiesisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: https://www.acingov.pt/acingovprod/2/zonaPublica/zona_publica_c/donwloadProcedurePiece/MTE0OTc4MA

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: https://www.acingov.pt

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Portugiesisch

Elektronischer Katalog: Zulässig

Fortgeschrittene oder qualifizierte elektronische Signatur oder Siegel (im Sinne der Verordnung (EU) Nr 910/2014) erforderlich

Varianten: Nicht zulässig

Beschreibung der finanziellen Sicherheit: O valor da caução é de 5.00% do preço contratual.

Frist für den Eingang der Angebote: 15/11/2026 17:00:59 (UTC+00:00) Westeuropäische Zeit, GMT

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 90 Tage

Auftragsbedingungen:
Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Noch nicht bekannt
Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: Nos termos descritos nas peças do procedimento.
Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich
Aufträge werden elektronisch erteilt: nein
Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja
Finanzielle Vereinbarung: Nos termos descritos nas peças do procedimento.

5.1.15. Techniken
Rahmenvereinbarung:
Keine Rahmenvereinbarung
Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:
Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung
Überprüfungsstelle: Águas de Gaia, EM, SA
Informationen über die Überprüfungsfristen: Nos termos previstos na legislação em vigor
Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: Águas de Gaia, EM, SA

8. Organisationen

8.1. ORG-0001
Offizielle Bezeichnung: Águas de Gaia, EM, SA
Registrierungsnummer: 504763202
Abteilung: GJ - CP
Postanschrift: Rua 14 de Outubro, 287
Stadt: Vila Nova de Gaia
Postleitzahl: 4430-050
Land, Gliederung (NUTS): Área Metropolitana do Porto (PT11A)
Land: Portugal
Kontaktperson: GJ - CP
E-Mail: info@aguasgaia.pt
Telefon: 223770460
Fax: 223796369
Internetadresse: https://www.aguasgaia.pt
Endpunkt für den Informationsaustausch (URL): https://www.acingov.pt
Rollen dieser Organisation:
Beschaffer
Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt
Überprüfungsstelle

8.1. ORG-0002
Offizielle Bezeichnung: Imprensa Nacional-Casa da Moeda, S. A. (INCM)
Registrierungsnummer: 500792887
Abteilung: Unidade do Diário da República
Postanschrift: Avenida António José de Almeida
Stadt: Lisboa
Postleitzahl: 1000-042

Land, Gliederung (NUTS): Grande Lisboa (PT1A0)
Land: Portugal
Kontaktperson: Ponto de contacto
E-Mail: 2serie@diariodarepublica.pt
Telefon: +351 217810870
Fax: +351 213945716
Internetadresse: https://diariodarepublica.pt
Rollen dieser Organisation:
TED eSender

10. Änderung

Fassung der zu ändernden vorigen Bekanntmachung: 6c5b6b97-209e-4eda-941e-4a82a2719289-01
Hauptgrund für die Änderung: Aktualisierte Informationen

10.1. Änderung

Abschnittskennung: LOT-0000
Beschreibung der Änderungen: Modificação do prazo para a apresentação de propostas

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 96ebbb68-0bda-4d8a-8187-2ca1501491dc - 02
Formulartyp: Wettbewerb
Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Unterart der Bekanntmachung: 17
Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 30/10/2026 13:31:49 (UTC+00:00) Westeuropäische Zeit, GMT
Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Portugiesisch
Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 757067-2026
ABl. S – Nummer der Ausgabe: 212/2026
Datum der Veröffentlichung: 02/11/2026